



TRENTE-SEPTIÈME LÉGISLATURE - PREMIÈRE SESSION

Commission des transports et de l'environnement

PROCÈS-VERBAUX

Séance du 1<sup>er</sup> décembre 2005

*Consultations particulières et auditions publiques à l'égard du projet de loi n° 129,  
Loi modifiant la Loi concernant les propriétaires et exploitants de véhicules lourds  
et d'autres dispositions législatives*

## TABLE DES MATIÈRES

SÉANCE DU JEUDI 1 <sup>ER</sup> DÉCEMBRE 2005.....	1
ORGANISATION DES TRAVAUX.....	2
REMARQUES PRÉLIMINAIRES .....	2
AUDITIONS .....	2
Association du camionnage du Québec .....	2
Association du transport écolier du Québec.....	2
REMARQUES FINALES .....	3

### ANNEXES

- I.    Ordre du jour
- II.   Liste des personnes et organismes qui ont été entendus

## PROCÈS-VERBAL

### Commission des transports et de l'environnement

Séance du jeudi 1<sup>er</sup> décembre 2005

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques à l'égard du projet de loi n° 129, *Loi modifiant la Loi sur les propriétaires et exploitants de véhicules lourds et d'autres dispositions législatives*. (Ordre de l'Assemblée, le 24 novembre 2005)

#### Membres présents :

- M. Pinard (Saint-Maurice), président de la Commission
- M. Tomassi (LaFontaine), vice-président de la Commission
  
- M. Clermont (Mille-Îles)
- M. Deslières (Beauharnois), porte-parole de l'opposition officielle en matière de transports
- M. Després (Jean-Lesage), ministre des Transports
- M. Dubuc (La Prairie)
- M. Lafrenière (Gatineau)
- M. Grondin (Beauce-Nord)
- M. Morin (Montmagny-L'Islet)
- M. Soucy (Portneuf)

#### Témoins :

De l'Association du camionnage du Québec :

- M. Marc Cadieux, président-directeur général
- M. Marc Brouillette, ing., président du conseil d'administration
- M<sup>c</sup> François Rouette, avocat
- M<sup>e</sup> Julie Casaubon, avocate, Conformité et affaires juridiques

De l'Association du transport écolier du Québec :

- M. Gaston Lemay, président
  - M. Luc Lafrance, directeur général
  - Mme Nathalie Dion, conseillère en réglementation
-

La Commission se réunit à 15 h 15 sous la présidence de M. Tomassi (LaFontaine), vice-président de la Commission.

### ORGANISATION DES TRAVAUX

M. le président donne lecture du mandat de la Commission et de l'ordre du jour de la séance (annexe I).

M. le secrétaire informe la Commission du remplacement.

### REMARQUES PRÉLIMINAIRES

M. Després (Jean-Lesage), M. Deslières (Beauharnois) et M. Grondin (Beauce-Nord) formulent des remarques préliminaires.

### AUDITIONS

#### Association du camionnage du Québec

À 15 h 36, la Commission entend l'Association du camionnage du Québec.

M. Cadieux et M<sup>c</sup> Rouette présentent le mémoire.

Une discussion s'engage entre les membres de la Commission et les représentants de l'organisme.

#### Association du transport écolier du Québec

À 16 h 28, la Commission entend l'Association du transport écolier du Québec.

MM. Lafrance et Lemay présentent le mémoire.

Une discussion s'engage entre les membres de la Commission et les représentants de l'organisme.

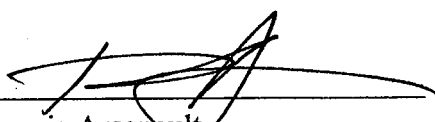
## REMARQUES FINALES

M. Deslières (Beauharnois) et M. Després (Jean-Lesage) formulent des remarques finales.

À 17 h 05, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 20 heures afin d'accomplir un autre mandat.

Le secrétaire de la Commission,

Le vice-président de la Commission,



François Arsenault



Tony Tomassi

FA/jm

Québec, le 1<sup>er</sup> décembre 2005

ANNEXE I

Ordre du jour



## COMMISSION DES TRANSPORTS ET DE L'ENVIRONNEMENT

Consultations particulières et auditions publiques à l'égard du projet de loi n° 129,  
*Loi modifiant la Loi concernant les propriétaires et exploitants de véhicules lourds et d'autres  
dispositions législatives*

### ORDRE DU JOUR

Le jeudi 1<sup>er</sup> décembre 2005

Salle Louis-Joseph-Papineau

- 15 h 00 REMARQUES PRÉLIMINAIRES DU GROUPE PARLEMENTAIRE  
FORMANT LE GOUVERNEMENT
- 15 h 10 REMARQUES PRÉLIMINAIRES DES DÉPUTÉS DE L'OPPOSITION
- 15 h 20 ASSOCIATION DU CAMIONNAGE DU QUÉBEC
- Représentée par : M. Marc Cadieux, président-directeur général  
M. Marc Brouillette, ing., président du conseil  
d'administration  
M<sup>c</sup> François Rouette, avocat  
Mme Sophie Tremblay, coordonnatrice dossiers  
techniques et opérationnels  
M<sup>c</sup> Julie Casaubon, avocate, Conformité et affaires  
juridiques
- 16 h 05 ASSOCIATION DU TRANSPORT ÉCOLIER DU QUÉBEC (1M)
- Représentée par : M. Guy Lemay, président  
M. Luc Lafrance, directeur général  
Mme Nathalie Dion, conseillère en réglementation

16 h 50 REMARQUES FINALES DES DÉPUTÉS DE L'OPPOSITION

17 h 00 REMARQUES FINALES DU GROUPE PARLEMENTAIRE FORMANT LE  
GOUVERNEMENT

17 h 10 *Ajournement*

## ANNEXE II

Liste des personnes et organismes qui ont été entendus

## Liste des personnes et organismes qui ont été entendus

Association du camionnage du Québec	2M
Association du transport écolier du Québec	1M